

RUBRIQUES

- 2 **Courrier des lecteurs**
Il faut accroître l'aide au secteur privé
Les données sur le sida de
mauvaise qualité?
Attention à ne pas se tromper de cible
- 3 **En bref**
Nomination de MM. Lipsky et Caruana
Hausse du trafic aérien
Pressions démographiques
- 4 **Paroles d'économistes**
**Un économiste en avance
sur son temps**
Laura Wallace a rencontré
Robert Mundell
- 14 **Pleins feux**
**Tendances de la population
mondiale**
- 16 **L'ABC de l'économie**
**Les dividendes de l'évolution
démographique**
Ronald Lee et Andrew Mason
- 51 **Notes de lecture**
*Global Capitalism: Its Fall and
Rise in the Twentieth Century,*
Jeffrey A. Frieden
*Emerging Capital Markets in Turmoil:
Bad Luck or Bad Policy?*
Guillermo A. Calvo
*The White Man's Burden: Why the
West's Efforts to Aid the Rest Have
Done So Much Ill and So Little
Good,* William Easterly
- 54 **Entre nous**
Du paternalisme à l'incitation
L'Inde doit adopter une forme de
gouvernement qui laisse libre cours
à l'esprit d'entreprise des citoyens
Raghuram Rajan
- 57 **Gros plan : Kazakhstan**

Illustrations : Couverture et p. 8-9, GKC/Alamy Images.
Photographies : p. 3, FMI; Bogdan Cristel/Reuters; Holly Wilmeth/Sipa Press; p. 4, Michael Spilotro/FMI; p. 19, Peter Turnley/Corbis; p. 23, Bettmann/Corbis; p. 28, Javier Larrea/age fotostock; p. 32, Thomas Tolstrup/SILUET/Nordic Photos; p. 36, Kathy deWitt/Alamy Images; p. 40, Reuters/Salim Henry/Landov; p. 42, Robert Harding Picture Library Ltd/Alamy Images; p. 44, Thierry Dosogne/Iconica/Getty Images; p. 48, PhotoNewZealand.com; p. 51-54, FMI.

Enjeux démographiques

D'ICI À 2050, la population mondiale devrait s'accroître de 2,5 milliards de personnes, la plus grande partie de la hausse concernant les pays en développement, avant de se stabiliser autour de 9 milliards : un bond considérable par rapport aux 2,5 milliards de 1950! Les responsables économiques devront faire preuve d'une grande habileté pour gérer cette évolution. Et ce n'est que la partie visible de l'iceberg. On s'attend aussi à de profondes modifications des pyramides des âges, qui pourraient influencer sur les décisions en matière d'éducation, de retraite et d'épargne. Dans les pays développés, où le rapport entre jeunes et personnes âgées est déjà en train d'évoluer, la proportion des habitants de plus de 60 ans devrait passer de 20 % aujourd'hui à 32 % d'ici à 2050. Dans le même temps, elle pourrait monter en flèche pour atteindre 20 %, contre 8 % actuellement, dans les pays en développement.

Ce numéro de *F&D* examine non seulement les nombreuses conséquences de l'évolution démographique pour l'économie mondiale, mais aussi les ajustements qui s'imposeront dans les pays. Nous remercions Peter Heller, du FMI, et David Bloom, de l'université Harvard, de nous avoir aidés à réunir un échantillon d'articles si divers rédigés par d'éminents experts.

Pour ce qui est des régions, nous nous penchons sur le cas de l'Asie (continent le plus peuplé) et sur celui de l'Union européenne (où, d'ici à 2050, la population d'âge actif devrait diminuer d'environ 16 % et celle de plus de 65 ans s'accroître de 77 %). Parmi les thèmes abordés figurent les conséquences du vieillissement, notamment pour les soins de santé (étude du cas néo-zélandais), l'emploi, les retraites et les marchés financiers, et nous examinons plusieurs réformes réussies en Europe. Adair Turner nous fait profiter de son expérience à la tête de la Commission des pensions du Royaume-Uni (2003-avril 2006). Enfin, Jeffrey Williamson, de l'université Harvard, nous fait entrevoir les migrations futures en étudiant les mouvements migratoires mondiaux depuis deux siècles.

* * * * *

Notre rubrique *Paroles d'économistes* est consacrée au lauréat du Prix Nobel Robert Mundell, qui a effectué une partie de son travail révolutionnaire sur les économies ouvertes pendant qu'il était au FMI, au début des années 60. Il défend féroce l'euro (on a dit de lui qu'il en était le «père intellectuel») et décrit les options monétaires qui s'offrent aux petits et aux grands pays, en attendant que le monde soit prêt à devenir «une vaste zone monétaire optimale dotée d'une monnaie unique».

Dans *Entre nous*, Raghuram Rajan rappelle que l'essor spectaculaire de l'économie indienne ces vingt-cinq dernières années masque deux grands sujets de préoccupation : l'insuffisance de la création d'emplois et l'aggravation des inégalités. Pour que l'Inde accélère son développement, dit-il, elle doit «troquer son système paternaliste et dirigiste» contre un système «soucieux de laisser libre cours à l'esprit d'entreprise de ses citoyens».

Laura Wallace
Rédatrice en chef